

ROYAL GARDEN
帝苑酒楼
MENUKORT / MENU

KØKKENCHEFS FORSLAG / CHEF'S RECOMMENDATION

B1.	Aubergine med rejer på jern tallerken, lidt stærk Sizzling aubergine with shrimps, a bit spicy 百花酿茄子	175 kr
B2.	Braiseret aubergine med svinekød, lidt stærk Braised aubergine with pork, a bit spicy 鱼香茄子	125 kr
B3.	Koon pow kylling med grøntsager, stærk Koon pow chicken with vegetables, spicy 宫保鸡丁	145 kr
B4.	Stegt svinekød med grøntsager og chili Fried pork with vegetables and chili 鱼香肉丝	125 kr

Gæster med allergi og intolerance bør gøre en tjener opmærksom, inden bestilling af mad eller drikke. Gæster med alvorlige allergier eller intolerancer bør være opmærksomme på, at selv om al omsorg er taget, er der risiko for, at allergenholdige ingredienser stadig er til stede.

Guests with allergies and intolerances should make a waiter/waitress aware, before placing an order for food or beverages. Guests with severe allergies or intolerances, should be aware that although all due care is taken, there is a risk of allergen ingredients still being present.

Please note, any bespoke orders requested cannot be guaranteed as entirely allergen free and will be consumed at the guest's own risk

ROYAL GARDEN

帝苑酒楼

FORRETTER / STARTERS

SUPPER / SOUPS

1. Wantan suppe 55 kr
Svinekød, reje, svampe & forårsløg
Wantan soup
Pork, shrimp, mushroom & spring onion
云吞汤
2. Peking suppe, stærk 55 kr
Kylling, kinesisk svampe, grøntsager, æg & forårsløg
Peking soup, spicy
Chicken, Chinese mushroom, vegetables, egg & spring onion
酸辣汤, 辣
3. Sam Sin suppe, stærk 60 kr
Rejer, blæksprutte, krabbestick & forårsløg
Sam Sin soup, spicy
King prawns, squid, crabstick & spring onion
三鲜汤, 辣
4. Dong Ku suppe 55 kr
Hønekød, kinesisk svampe & forårsløg
Dong Ku soup
Chicken, Chinese mushroom & spring onion
双冬鸡汤
5. Majs suppe 55 kr
Majs, kylling & æg
Sweet corn soup
Sweet corn, chicken & egg
玉米羹

APPETIZERS

6. Kantonesisk forårsruller 65 kr
Svinekød, kylling & grøntsager
Cantonese spring rolls
Pork, chicken & vegetables
广东春卷
7. Dybstege kyllingevinger 60 kr
Fried chicken wings
炸鸡翼
8. Mini vegetar forårsruller 55 kr
Mini vegetarian spring rolls
小春卷
9. Stegte kammuslinger 95 kr
Ingefær & forårsløg
Fried scallops
Ginger & spring onion
姜葱带子
10. Vietnamesisk forårsruller 65 kr
Svinekød & rejer
Vietnamese spring rolls
Pork & shrimp
越南春卷
11. Royal Dim Sum, 2 per 140 kr
Royal Dim Sum, 2 people
帝苑点心拼盘
12. Dybstege rejer 85 kr
Deep fried prawns
炸大虾

ROYAL GARDEN

帝苑酒楼

HOVEDRETTER / MAIN COURSE

1. Sammensæt din egen hovedret / Create your own main course

Alle hovedretter er inkluderet én portion ris / All main courses will be included one portion of rice

STEGT KØD FRIED MEAT

肉类

Kylling Chicken 鸡肉	120 kr
Oksekød Beef 牛肉	125 kr
Svinekød Pork 猪肉	120 kr

STEGT SEAFOOD FRIED SEAFOOD

海鲜

Blæksprut Squid 鱿鱼	130 kr
Kammusling Scallop 带子	190 kr
Reje Shrimp 大虾	170 kr

STEGT GRØNTSAGER FRIED VEGETABLES

炒菜

Grøntsager Vegetables 炒菜	115 kr
Tofu 豆腐	130 kr

2. Valg af grøntsager

Choose the vegetables you want in your dish

Asparges Asparagus 芦笋
Bak Choi 小白菜
Broccoli 西兰花
Sukkerærter Sweet peas 荷兰豆
Mix grøntsager Mix vegetables 蔬菜
Tofu + 25 kr 豆腐

3. Valg af sauce

Choose the sauce you want in your dish

Forårsløg og ingefær sauce Spring onion and ginger sauce 姜葱
Hoisin sauce 酱爆
Karry sauce, stærk Curry sauce, spicy 咖喱, 辣
Koon Pow sauce, stærk/spicy 宫保, 辣
Si Chuan sauce, stærk/spicy 川香, 辣
Sort bønne sauce, stærk Black bean sauce, spicy 豉汁, 辣
Sursød sauce Sweet and sour sauce 甜酸

ROYAL GARDEN

帝苑酒楼

Alle hovedretter er inkluderet én portion ris / All main courses will be included one portion of rice

AND / DUCK

- | | | |
|-----|--|--------|
| 13. | And
Med koon pow sauce & dagens grøntsager, stærk
Duck
With koon pow sauce & today's vegetables, spicy
宫保鸭 | 180 kr |
| 14. | And
Med kinesisk svampe
Duck
With Chinese mushrooms
冬菇鸭 | 180 kr |
| 15. | And
Med sursød sauce eller appelsin sauce
Duck
With sweet and sour sauce or orange sauce
甜酸鸭 / 橙香鸭 | 180 kr |
| 16. | And
Med hjemmelavet soya sauce & dagens grøntsager
Duck
With homemade soya sauce & today's vegetables
原味鸭 | 180 kr |
| 17. | Peking And
Pandekager, forårsløg, agurk & hjemmelavet hoisin sauce
Peking Duck
Pancakes, spring onion, cucumber & homemade hoisin sauce
北京烤鸭 | 220 kr |
| 18. | Crispy And
Pandekager, forårsløg, agurk & hjemmelavet hoisin sauce
Crispy Duck
Pancakes, spring onion, cucumber & homemade hoisin sauce
香酥鸭 | 220 kr |

ROYAL GARDEN

帝苑酒楼

Alle hovedretter er inkluderet én portion ris / All main courses will be included one portion of rice

STEGTE NUDLER ELLER STEGTE RIS FRIED NOODLES OR FRIED RICE

	Kylling Chicken 鸡肉	110 kr
	Oksekød Beef 牛肉	115 kr
	Svinekød Pork 猪肉	110 kr
	Reje Shrimp 大虾	150 kr
	Kinesisk BBQ svinekød Chinese BBQ pork 叉烧	130 kr
	Vegetar Vegetarian 青菜	110 kr
19.	Hjemmelavet flodrisnudler Med oksekød, bønnespirer & forårsløg Homemade rice noodles With beef, bean sprouts & spring onion 干炒牛河	120 kr
20.	Ris nudler a la Singapore Med BBQ svinekød, rejer & grøntsager, lidt stærk Rice noodles With BBQ pork, shrimp, bell peppers, onions, bean sprouts, a bit spicy 星洲炒米粉	130 kr

Gæster med allergi og intolerance bør gøre en tjener opmærksom, inden bestilling af mad eller drikke. Gæster med alvorlige allergier eller intolerancer bør være opmærksomme på, at selv om al omsorg er taget, er der risiko for, at allergenholdige ingredienser stadig er til stede.

Guests with allergies and intolerances should make a waiter/waitress aware, before placing an order for food or beverages. Guests with severe allergies or intolerances, should be aware that although all due care is taken, there is a risk of allergen ingredients still being present.

Please note, any bespoke orders requested cannot be guaranteed as entirely allergen free and will be consumed at the guest's own risk

ROYAL GARDEN

帝苑酒楼

Alle hovedretter er inkluderet én portion ris / All main courses will be included one portion of rice

SPECIELLE RETTER / SPECIAL DISHES

- | | | |
|-----|---|--------|
| 23. | Store rejer på jern tallerken
Med dagens grøntsager
Sizzling king prawns
With today's vegetables
铁板大虾 | 180 kr |
| 24. | Kylling på jern tallerken
Med dagens grøntsager, stærk
Sizzling chicken
With today's vegetables, spicy
辣子鸡, 辣 | 135 kr |
| 25. | Andesteg på jern tallerken
Med dagens grøntsager
Sizzling duck
With today's vegetables
铁板鸭 | 185 kr |
| 26. | Oksekød på jern tallerken
Med sort bønne sauce med dagens grøntsager, lidt stærk
Sizzling beef
With black bean sauce with today's vegetables, a bit spicy
豉椒牛肉, 辣 | 145 kr |
| 28. | Mo Po Dou Fu
Hakket svinekød & tofu, meget stærk
Mo Po Dou Fu
Minced pork with tofu and vegetables, very spicy
麻婆豆腐, 辣 | 135 kr |

ROYAL GARDEN

帝苑酒楼

Alle hovedretter er inkluderet én portion ris / All main courses will be included one portion of rice

ROYAL GARDEN RETTER / ROYAL GARDEN DISHES

- | | | |
|-----|--|--------|
| 29. | Kinesisk BBQ svinekød
Med sukkerærter & hvidløg

Chinese BBQ pork
With sweet peas & garlic

荷兰豆炒叉烧 | 140 kr |
| 30. | Dybstegete svinekød
Med sursød sauce

Deep fried pork
With sweet and sour sauce

咕嚕肉 | 125 kr |
| 31. | Dybstegete kylling
Med honning sauce / lemon sauce / sursød sauce

Deep fried chicken
With honey sauce / lemon sauce / sweet and sour sauce

炸鸡片(蜜汁 / 香柠汁 / 甜酸汁) | 125 kr |
| 33. | Dybstegete store rejer
Med sursød sauce / honning sauce

Deep fried king prawns
With sweet and sour sauce / honey sauce

炸大虾(甜酸汁 / 蜜汁) | 175 kr |
| 34. | Stegte store rejer
Med chili

Stir fried king prawns
With chili

炸大虾椒盐, 辣 | 175 kr |

ROYAL GARDEN

帝苑酒楼

Alle hovedretter er inkluderet én portion ris / All main courses will be included one portion of rice

ROYAL GARDEN RETTER / ROYAL GARDEN DISHES

- | | | |
|-----|---|-----------------------------|
| 35. | En hel dampet havbars
Med ingefær, forårsløg & soya sauce
One whole steamed sea bass
With ginger, spring onion & soya sauce
清蒸鲈鱼 | Dagens pris
Todays price |
| 36. | En hel dybstegt havbars
I chili bønne sauce, lidt stærk
one whole deep fried sea bass
With chili bean sauce, a bit spicy
豆瓣辣鲈鱼 | Dagens pris
Todays price |
| 37. | En hel stegt hummer
Med ingefær & forårsløg
Forudbestilles minimum to dage før servering
One whole stir fried lobster
With ginger & spring onion
Pre-order at least two days before
姜葱炒龙虾 | Dagens pris
Todays price |

VEGETAR RETTER / VEGETARIAN DISHES

- | | | |
|-----|--|--------|
| 38. | Kinesisk grøntsager mix
Chinese vegetables mix
罗汉斋 | 115 kr |
| 39. | Tofu
Med karry sauce & dagens grøntsager
Tofu
With curry sauce & today's vegetables
咖喱豆腐 | 130 kr |
| 40. | Tofu wok
Med dagens grøntsager
Tofu wok
With today's vegetables
红烧豆腐 | 130 kr |

ROYAL GARDEN

帝苑酒楼

ROYAL GARDEN DESSERTER / ROYAL GARDEN DESSERTS

- | | | |
|-----|--|-------|
| 41. | Dybstegt banan med is
Deep fried banan with ice cream
炸香蕉 | 55 kr |
| 42. | Hjemmelavet dybstegt pandekage og jordbær sauce med is
Homemade deep fried pancake and strawberry sauce with ice cream
炸甜卷 | 55 kr |
| 43. | Is med flødeskum
Ice cream with whipped cream
花色雪糕 | 55 kr |
| 44. | Is med lychee
Ice cream with lychee
荔枝冰 | 60 kr |
| 45. | Is med kirsebær sauce
Ice cream with cherry sauce
樱桃雪糕 | 60 kr |
| 46. | Gammeldags bananasplit
Old fashioned bananasplit
香蕉船 | 80 kr |

ROYAL GARDEN

帝苑酒楼

TILBEHØR / EXTRA

Ekstra Sauce	20 kr
Extra Sauce 任一酱汁	
En portion ris	30 kr
One portion of rice 米饭	
En portion stegteris med æg	40 kr
One portion of fried rice with egg 蛋炒饭	
En portion stegte nudler	40 kr
One portion of fried noodles 炒面	
En portion pandekage til Peking And / Crispy And	30 kr
One portion of pancakes for the Peking Duck / Crispy Duck 鸭皮	
Rejechips	25 kr
Shrimp chips 虾片	
Frisk chili	10 kr
Fresh chili 新鲜辣椒	

Gæster med allergi og intolerance bør gøre en tjener opmærksom, inden bestilling af mad eller drikke. Gæster med alvorlige allergier eller intolerancer bør være opmærksomme på, at selv om al omsorg er taget, er der risiko for, at allergenholdige ingredienser stadig er til stede.

Guests with allergies and intolerances should make a waiter/waitress aware, before placing an order for food or beverages. Guests with severe allergies or intolerances, should be aware that although all due care is taken, there is a risk of allergen ingredients still being present.

Please note, any bespoke orders requested cannot be guaranteed as entirely allergen free and will be consumed at the guest's own risk

ROYAL GARDEN

帝苑酒楼

Minimum 4 personer/people 255 kr. per person

ROYAL GARDEN MENU

Forret

Peking suppe, stærk

Mellemret

Dybt stegte reje puffer

Hovedret

Andesteg m. grøntsager i koon pow sauce, stærk

Store rejer, kammuslinger & grøntsager

Dybt stegt kyllingefilet m. lime sauce

Dessert

Irsk kaffe eller dessert

ROYAL GARDEN MENU

Starter

Peking soup, spicy

Apetizer

Deep fried shrimp puffs

Main course

Fried duck w. vegetables in koon pow sauce

King prawns, scallops & vegetables

Deep fried chicken fillet with lemon sauce

Dessert

Irish coffee or dessert

帝苑套餐

酸辣汤

明虾角

宫保鸭

炒三鲜

柠檬鸡

爱尔兰咖啡或甜品

DINNER 1

235 kr

Forret

Peking suppe, stærk

Hovedret

Andesteg m. grøntsager på jern tallerken

Dessert

Dybstegt banan med is

Starters

Peking soup, spicy

Main course

Sizzling duck with vegetables

Dessert

Deep fried banana with ice cream

套餐一

酸辣汤

炸香蕉配雪糕

铁板鸭

DINNER 2

205 kr

Forret

Peking suppe, stærk

Mellemret

Mini vegetar forårsruller

Hovedret

Rejer med kinesisk svampe

Dessert

Dybstegt banan med is

Starters

Peking soup, spicy

Apetizer

Mini vegetarian spring rolls

Main course

King prawns with Chinese mushrooms

Dessert

Deep fried banana with ice cream

套餐二

酸辣汤

小春卷

双菇大虾

炸香蕉配雪糕

ROYAL GARDEN

帝苑酒楼

DINNER MENU

Minimum 2 personer/people 215 kr. per person

DINNER 3

Forret

Peking suppe, stærk

Mellemret

Mini vegetar forårsruller

Hovedret

Kylling m. grøntsager

Oksekød m. grøntsager i sort bønne sauce

Dybt stegte svinekød i sursød sauce

Dessert

Dybstegt pandekage med is

Starter

Peking soup, spicy

Apetizer

Mini vegetarian spring rolls

Main course

Chicken w. vegetables

Beef w. vegetables in black bean sauce

Deep fried pork in sweet and sour sauce

Dessert

Deep fried pancakes with ice cream

套餐三

酸辣汤

小春卷

时菜鸡肉

豉椒牛肉

咕嚕肉

炸甜卷配雪糕

Minimum 4 personer/people 245 kr. per person

DINNER 4

Forret

Peking suppe, stærk

Mellemret

Dybt stegte reje puffer

Hovedret

Stegt oksekød m. broccoli

Dybt stegte store rejer m. sursød sauce

Kylling m. grøntsager i karry sauce

Dessert

Dybstegt banan med is

Starter

Peking soup, spicy

Apetizer

Deep fried shrimp puffs

Main course

Fried beef w. brocoli

Deep fried king prawns w. sweet and sour sauce

Chicken w. vegetables in curry sauce

Dessert

Deep fried banana with ice cream

套餐四

酸辣汤

明虾角

炸大虾

咖喱鸡

西兰花炒牛肉

炸香蕉配雪糕